

Arie „Schiffer, Schiffer, fahre zu!“

aus der Oper

„Baltische Legende“

Arja „Hej żeglarze“

z opery

„Legenda Bałtyku“

FELIX NOWOWIEJSKI, Op. 28.

Allegretto.

SOLO

PIANOFORTE

1. Schif - fer, Schiffer fah - re zu,
2. Ob das Wét-ter grim - mig haust,
1. Hej że-gla-rze że - glaj-że,
2. Kie - dy bu-rza sro - ży się,

1. oh - ne Rast und ch - ne Ruh! Hei, hei, tra - la - la! oh - ne Rast und
2. ob der Sturm die Se - gel zaust, Hei, hei, tra - la - la! ob der Sturm die
1. ca - łą no - ckę po mo - rze! Hej, hej, la - la - la! ca - łą no - ckę
2. kie - dy wi - cher za - gle rwie, Hej, hej, la - la - la! kie - dy wi - cher

cresc.

1. oh - ne Ruh! Hei, hei, tra - la - la! oh - ne Rast und
2. Se - gel zaust, Hei, hei, tra - la - la! ob der Sturm die
1. po mo - rze! Hej, hej, la - la - la! ca - łą no - ckę
2. za - gle rwie, Hej, hej, la - la - la! kie - dy wi - cher

rit. p $\frac{p}{f}$ $\frac{f}{p}$ a tempo

rit. p m.s. mf a tempo tr

Wszelkie prawa autorskie i nakładcze zastrzeżone.
Alle Verlags- und Aufführungsrechte vorbehalten.
Tous droits réservés.

Copyright 1936 by
Felix Nowowiejski, Poznań—Poland.

BIBLIOTEKA NARODOWA
Mus III. 95.789
1958 K 377/111

1. oh - ne Ruh!
 2. Se - gel zaust,
 1. po mo - rze!
 2. za - gle rwie.

Più lento *rit.* *p* *Tempo I*

1. Soll ich fah-ren denn bei Nacht, wo kein ein-zig Stern-lein wacht? Kien-holz-flam-me
 2. ob die Tie-fe schäumt und grollt, um das Boot die Wo-ge rollt: Star-ke Hand und
 1. Jak że ja mam że-glo-wać, kiej nad-cho-dzi cie-mna noc? Za-pal drza-zgę
 2. Gdy bez-den-ny ki-pi nurt, Bał-tyk hu-czy ko-ło burt. Mę-żne ser-ce,

rit. *a tempo*

1. leuch-tet dir, fin-dest dann den Weg zu mir!
 2. küh-ner Mut bie-ten Trotz der Mee - res - flut.
 1. al - bo dwie, prze-że-glaj-że ty do mnie!
 2. sil - na dłoń po-ko-na-ją mor - ską toń!

rit. *a tempo* *f*

f

1-2. Schif - fer, Schif-fer fah - re zu, oh - ne Rast und oh - ne Ruh!
 1-2. Hej że-gla - rze że-glaj - że, ca - łą no - ckę po mo - rze!

p

hei, hei, tra - la - la! oh - ne Rast und oh - ne Ruh! hei, hei,
 hej, hej, la - la - la! ca - łą no - ckę po mo - rze! hej, hej,

mf

ff *lunga*

tra - la - la! oh - ne Rast und oh - ne Ruh, oh - ne
 la - la - la! ca - łą no - ckę po mo - rze, po

f

R. A. 108
-60-

R-1949 poz. 88a

Mus. III 95,789

4

1. a tempo

rit.

f a tempo

rit.

Lead

Rast und Ruh!
mo - - - - - rze!

2. a tempo

mf a tempo

p

Lead

Ruh! Schif - fer,
- rze! Hej ze -

rit.

pp

dolcissimo

dim.

pp

Lead

Schif - fer fah - - - - re zu!
gla - rze, ze - - - - glaj - - - - ze, hej!

SKŁAD

Edz. antykwaryczny Nr

28873

Nr dowodu

12 -

Cena w/g mnożnika:

60 -



Szytych i druk Zakładów Graficznych »STYL« w Krakowie